

IMC
Toys

Disney

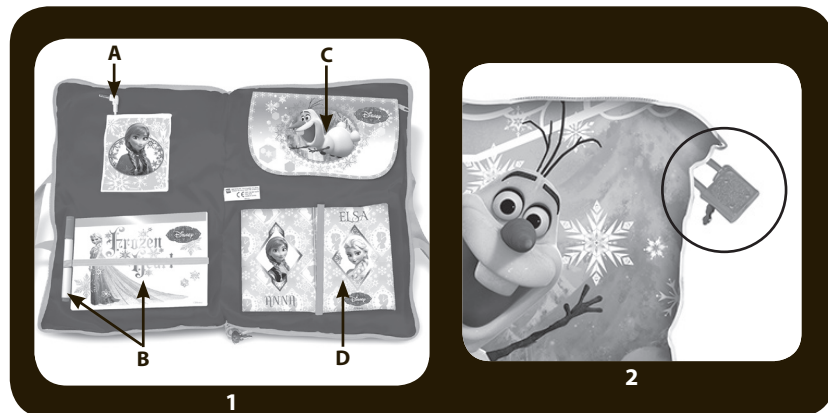


© Disney

16163-V1

GEBRAUCHSANLEITUNG · INSTRUCTIONS FOR USE
MANUAL DE INSTRUCCIONES · MANUEL D'INSTRUCTIONS
MANUALE INSTRUZIONI · GEBRUIKSAANWIJZING
MANUAL DE INSTRUÇÕES · ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

SOFT SECRET DIARY



Made in China



IMC TOYS, S.A. • Pare Llaurador, 172 • 08224 Terrassa (Barcelona) SPAIN
Tel. 0034 937 888 992 • Fax 0034 937 332 833 • www.imc.es

After Sales Service • Servicio Posventa
e-mail: sat@imc.es

ITEM 16163FR • EAN: 8421134016163 • 190516

DE - DEUTSCH

SOFT SECRET DIARY

GEBRAUCHSANLEITUNG UND FUNKTIONSWEISE

Alle Spielzeuge von IMC TOYS werden strengsten Produktionskontrollen unterzogen, um Spaß und Sicherheit für Ihre Kinder zu garantieren. Unsere Produkte sind einfach zu benutzen und zu bedienen. Wir sind sicher, dass Ihre Kinder viel Freude daran haben werden. Vielen Dank für Ihren Kauf und das Vertrauen, das Sie in unsere Produkte gesetzt haben. Zur Ansicht unseres ausführlichen Produktkataloges besuchen Sie bitte unsere Webseite unter www.imc.es.

PRODUKTEIGENSCHAFTEN Inhalt:

Kissen mit praktischem Tragegriff, Reißverschluss und Anhängeschloss. Audioanschluss mit Lautsprecher, Notizblock, herausnehmbares Täschchen mit Reißverschluss und Stoffnotizbuch mit abwaschbarem Filzschreiber (siehe Abb. 1).

WICHTIGE INFORMATIONEN

Entfernen Sie sämtliche Kunststoffteile, Drahtteile sowie alle anderen Transportsicherungen des Produktes, bevor Sie es Kindern geben.

VERWENDUNG:

Nehmen Sie die Schlüssel für das Schloss zur Hand, das sich am Reißverschluss des Kissens befindet, um das Schloss zu öffnen bzw. zu schließen (siehe Abb. 2). Öffnen Sie den Reißverschluss des Kissens, um in das Innenfach zu gelangen. Oben links (A) befindet sich das Kabel für den Audioanschluss an den Audio- bzw. Kopfhörerausgang Ihres Wiedergabegeräts (z.B. Mp3-Player). Stellen Sie die Lautstärke des Wiedergabegeräts auf den Lautsprecher des Kissens ein. Unter dem Audioanschluss befinden sich der Notizblock und der Filzschreiber (B) (siehe Abb. 1). Auf der rechten Seite oben befindet sich das Täschchen mit Reißverschluss (C). Zur Entnahme lösen Sie es vorsichtig vom Klettverschluss. Im Täschchen lassen sich

Schlüssel, Schloss und andere beliebige Dinge aufbewahren. Unter dem Täschchen befindet sich das Stoffnotizbuch (D). Die Notizen lassen sich ganz einfach mit Wasser löschen.

Verwenden Sie ausschließlich den Filzschreiber des Kissens oder andere Filzschreiber desselben Typs (mit Wasser abwaschbar) für das Notizbuch. Zum Löschen geben Sie einfach etwas kaltes Wasser auf die beschriebenen Seiten und reiben vorsichtig mit der Hand darüber. Verwenden Sie zum Löschen keine Seife, Spülmittel und kein Warmwasser. Sie könnten das Notizbuch beschädigen. Alle Zubehörteile lassen sich im Inneren des Kissens aufbewahren. Mit dem Anhängeschloss lassen sich zudem die beiden Reißverschlüssen verschließen (siehe Abb. 2).

HINWEISE ZUR KORREKTEN VERWENDUNG/PFLEGE

Reinigen Sie ausschließlich die Außenfläche des Kissens. Im Inneren des Kissens befindet sich ein Lautsprecher, der durch Wasser beschädigt werden könnte. Verwenden Sie bei Bedarf einen feuchten Lappen zur Reinigung des Kissens und lassen Sie es bei Raumtemperatur trocknen. Nicht in die Sonne oder in die Nähe direkter Wärmequellen legen. Keine Reinigungs- oder Lösungsmittel verwenden. Das Täschchen und Stoffnotizbuch lassen sich mit Kaltwasser reinigen. Bei Raumtemperatur trocknen lassen. Nicht in die Sonne oder in die Nähe direkter Wärmequellen legen. Keine Reinigungs- oder Lösungsmittel verwenden.

TIPPS FÜR EINE VERNÜNFTIGE VERWENDUNG UND FÜR DEN UMWELTSCHUTZ

Werfen Sie sämtliches Verpackungsmaterial, Karton, Kunststoff usw. in die entsprechenden Recycling-Container Ihrer Gemeinde. Wenn das Spielzeug noch einwandfrei funktioniert und nicht mehr verwendet wird, so werfen

Sie es bitte nicht weg. Denken Sie daran, dass es anderen Menschen Freude bereiten kann und bringen Sie das Spielzeug zu Einrichtungen und/oder Vereinen, die es weitergeben. Die Produktmaterialien sind gemäß Markierung wiederverwertbar. Wenn Sie das Material wiederverwerten oder alte Geräte in irgendeiner Form wiederverwenden, leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz. Wenden Sie sich bitte an die Recyclingzentrale oder die nächsten örtlichen Behörden.

ACHTUNG!

- Achtung. Nicht empfohlen für Kinder unter 3 Jahren weil es ein Teil Kabel oder langes Netzkabel enthält. Strangulation Gefahr. Enthält Kleinteile, die verschluckt werden könnten. Erstickungsgefahr.

- Die Verpackung bitte für spätere Bezugnahme aufbewahren, da diese wichtige Informationen enthält.

- Die Herstellfirma behält sich das Recht vor, technische Korrekturen am Produkt vorzunehmen, so dass es sich von der Abbildung unterscheiden kann.

- Lesen und befolgen Sie die Anweisungen und Sicherheitshinweise bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.

- Entfernen Sie sämtliche Transportsicherungen und Schutzelemente des Produktes, bevor Sie es Kindern geben (Kunststoffteile, Etikette, Drahtteile, etc...).

EN - ENGLISH

SOFT SECRET DIARY

INSTRUCTIONS FOR USE AND OPERATION

IMC TOYS products undergo strict production controls to guarantee the enjoyment and safety of your children. They are easy to use and operate. We are certain that they will provide your children with great entertainment. Thank you for purchasing one of our products. To consult our extensive product catalogue, please visit our web page at www.imc.es.

PRODUCT FEATURES

Contents:
Cushion with practical carrying handle, zip and padlock closure. Audio connection with speaker, notebook, removable bag with zip and fabric book with water washable pen (see fig. 1).

IMPORTANT INFORMATION

First, remove all of the plastic, wires and any other objects used to hold the product during transport, before giving it to children.

USAGE:

First of all take the keys from the lock alongside the zip closure on the cushion to enable you open or close the padlock as required (see fig. 2). Open the zip on the cushion to access the inside. On the left-hand side at the top (A) you will find the cable with the audio connector which allows you to listen to the music playing on your player through the audio out or headphones. Adjust the volume on your player to adjust the volume of the sound emitted from the built-in speaker in the cushion. The notebook and pen are below the audio connector (B) (see fig. 1). On the right-hand side at the top you will find the little zip bag (C). You can take it out by pulling it carefully, because it is held in by Velcro. You can use it to store the

keys, the padlock and anything else you like. Under the bag is the fabric book (D). You can delete anything you write on it by washing with cold water only. Only use the pen provided to write on it, or another pen with identical characteristics (washable in water). To clean the fabric book clean the pages with cold water and rub gently with your hands to remove the writing. Do not use soaps or detergents or hot water on the notebook. You may damage it. You can store everything in the cushion safely and close it securely by putting the padlock through the two zipper pulls (see fig. 2).

ADVICE FOR CORRECT USE MAINTENANCE

Only the surface of the cushion can be washed by hand. Remember that there is a speaker inside it that may be damaged by water. Use a slightly damp cloth if necessary and allow it to dry indoors without exposing to the sun or other direct sources of heat. Do not use detergents or solvents. The bag and notebook can be washed by hand in cold water. Allow to dry indoors without exposing to the sun or other direct sources of heat. Do not use detergents or solvents.

RECOMMENDATIONS FOR RESPONSIBLE USE AND FOR PROTECTING THE ENVIRONMENT

Put all the transport packaging, cardboard, plastic, etc. in the recycling containers in your neighbourhood. If you no longer want the toy and it still works, do not throw it away. Remember that other people can still enjoy it, and find bodies or associations that can give it to them.

The materials are recyclable in accordance with their markings. If you recycle materials or find ways to reuse old devices, you make a considerable contribution to protecting the environment. Please consult the nearest recycling centre or local authorities.

WARNINGS!

- Warning. Not suitable for children under 3 years of age because it contains a part of cable or long cord. Strangulation hazard. It contains small parts which might be ingested by them. Choking hazard.

- Please keep the packaging for future reference as it contains very important information.

- Please note that due to technical improvements this product may differ from the one that appears in the illustration.

- Read the instructions before use, follow them and keep them for reference.

- Remove all elements designed to fasten and protect the product during transport before giving it to children (plastic pieces, labels, wires, etc.).

ES - ESPAÑOL

SOFT SECRET DIARY

INSTRUCCIONES DE USO Y FUNCIONAMIENTO

Los juguetes de IMC TOYS siguen estrictos controles en su producción para garantizar el disfrute y la seguridad de los niños. Son de fácil uso y funcionamiento. Estamos seguros que les proporcionarán grandes momentos de entretenimiento. Le agradecemos la adquisición y la confianza depositada en uno de nuestros productos. Para ver nuestro extenso catálogo de productos, le invitamos a que visite nuestra página web en www.imc.es.

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO

Contenido:
Cojín con práctica asa de transporte, cremallera y cierre con candado. Conexión audio con altavoz, bloc de notas, bolsita con cremallera extraíble y libreta textil con rotulador lavable al agua (ver fig. 1).

INFORMACIÓN IMPORTANTE

En primer lugar retire todos los plásticos, alambres y cualquier objeto que esté destinado a sujetar el producto durante su transporte antes de entregárselo a los niños.

MODO DE USO:

En primer lugar recoge las llaves del candado que se encuentra junto al cierre de cremallera del cojín para poder abrir o cerrar el candado si es necesario (ver fig. 2). Abre la cremallera del cojín para acceder a su interior. En el lado superior izquierdo (A) se encuentra el cable con el conector de audio y éste permite, a través de la salida de audio o auriculares de tu reproductor, oír la música que se reproduzca en esos momentos. Regula el volumen de tu reproductor para ajustar la intensidad del sonido en el altavoz que el cojín incorpora. Bajo el conector de audio se encuentra el bloc de notas y el rotulador

(B) (ver fig. 1). En el lado derecho, en la parte superior, está la bolsita con cremallera (C). Puedes extraerla tirando de ella con cuidado, ya que se encuentra sujeta mediante velcro. En ella puedes guardar las llaves, el candado o lo que tú desees. Bajo la bolsita se encuentra la libreta textil (D) que permite borrar lo escrito simplemente con agua. Utiliza únicamente el rotulador entregado para escribir sobre ella, o cualquier otro con exactas características (lavable al agua). Para el borrado de la libreta textil utiliza directamente agua fría sobre sus hojas y frota suavemente con las manos para acabar de limpiar lo escrito. No utilices jabones o detergentes ni agua caliente sobre la libreta, podrías dañarla. El cojín permite un correcto guardado de todos los elementos que incorpora y puedes cerrarlo con el candado mediante los dos cierres a cremallera que éste incorpora (ver fig. 2).

CONSEJOS PARA UNA CORRECTA UTILIZACIÓN MANTENIMIENTO

El cojín únicamente es lavable superficialmente a mano. Recuerda que, en su interior, existe un altavoz y el agua puede dañarlo. Usa un paño ligeramente humedecido, si es necesario, y déjalo secar en el interior sin exponer al sol o a fuentes directas de calor. No uses detergentes o disolventes. La bolsita y la libreta son lavables a mano con agua fría. Déjalas secar en el interior sin exponer al sol o a fuentes directas de calor. No uses detergentes o disolventes.

RECOMENDACIONES PARA UN USO RESPONSABLE Y PARA LA PROTECCIÓN MEDIOAMBIENTAL

Deposita los embalajes de transporte, cartón, plásticos, etc., en los contenedores de reciclaje de tu localidad.

Si el juguete todavía funciona y ya no lo quieres, no lo tires. Recuerda que otras personas pueden seguir disfrutando de él, busca entidades y/o asociaciones que puedan hacérselo llegar. Los materiales son, según el mercado, reciclables. Si recicla el material o encuentra formas de reutilizar los dispositivos viejos, contribuye de forma importante a la protección del medio ambiente. Por favor, consulte con el centro de reciclaje o con las autoridades locales más cercanas.

¡ADVERTENCIAS!

- Advertencia. No recomendado para niños menores de 3 años debido a que contiene cable largo o cuerda. Peligro de estrangulamiento. Contiene pequeñas piezas susceptibles de ser ingeridas. Peligro de asfixia.

- Por favor, guarde el embalaje para futuras referencias, ya que contiene información muy importante.

- La empresa se reserva el derecho a que el producto pueda diferir de la ilustración por mejoras técnicas.

- Lea las instrucciones antes de usar, sígalas y guárdelas como referencia.

- Quitar todos los elementos destinados a la sujeción y protección del producto durante el transporte antes de dárselo a los niños, (plásticos, etiquetas, alambres, etc.).

Im Falle von Reklamationen wenden Sie sich bitte an den zugelassenen Händler.

If you have a claim, please contact the authorised distributor.

Para cualquier reclamación contacte con el distribuidor autorizado.

